ΑΝΑΚΤΗΣΗ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΩΝ ΚΑΙ ΑΝΑΖΗΤΗΣΗ ΣΤΟΝ ΠΑΓΚΟΣΜΙΟ ΙΣΤΟ

Παροράματα από το Πανεπιστήμιο της Στουγκάρδης

Information Retrieval and Text Mining

http://informationretrieval.org

IIR 2: The term vocabulary and postings lists

Hinrich Schütze & Wiltrud Kessler

Institute for Natural Language Processing, University of Stuttgart

2012-10-19

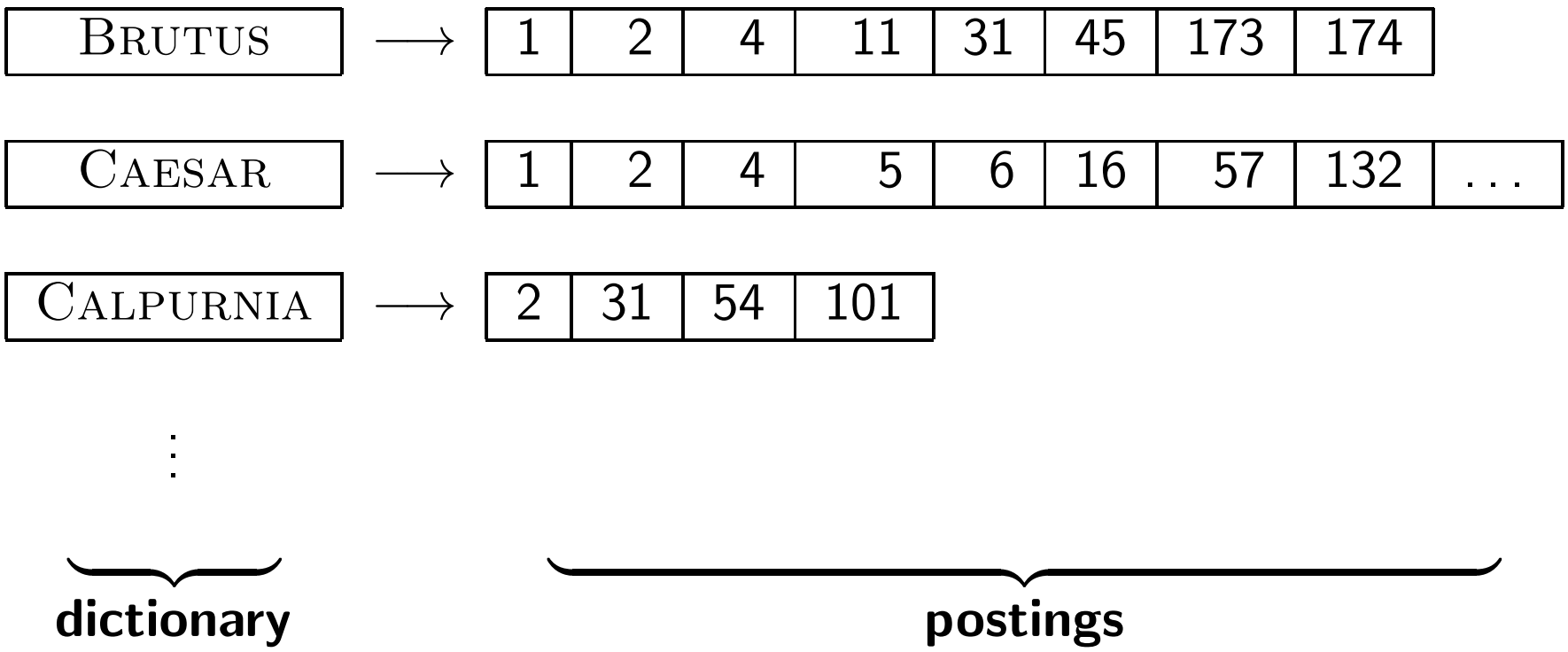
Overview

1. Recap
2. Documents
3. Terms
   - General + Non-English
   - English
4. Skip pointers
5. Phrase queries

Outline

Inverted index

For each term t, we store a list of all documents that contain t.



Constructing the inverted index

term	docID
I	1
did	1
enact	1
julius	1
caesar	1
I	1
was	1
killed	1
i'	1
the	1
capitol	1
brutus	1
killed	1
me	1
so	2
let	2
it	2
be	2
with	2
caesar	2
the	2
noble	2
brutus	2
hath	2
told	2
you	2
caesar	2
was	2
ambitious	2

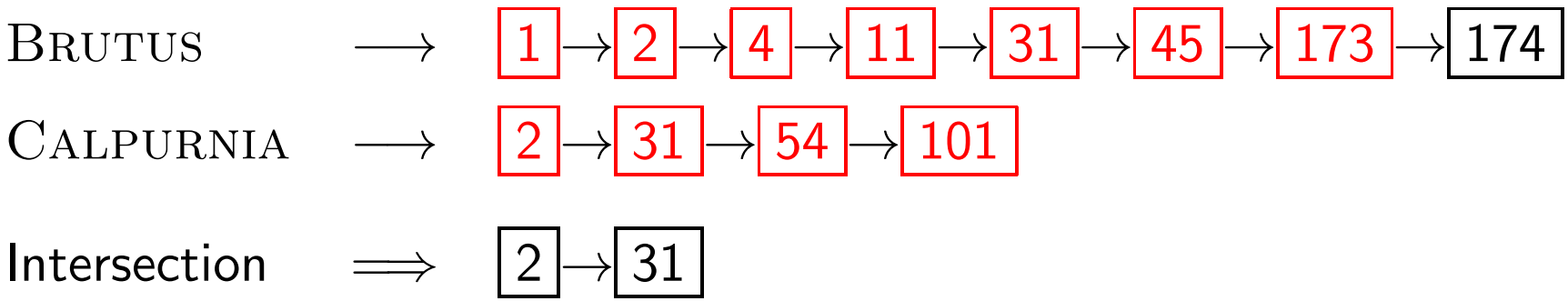
sort postings ⟹

term	docID
ambitious	2
be	2
brutus	1
brutus	2
capitol	1
caesar	1
caesar	2
caesar	2
did	1
enact	1
hath	1
I	1
I	1
i'	1
it	2
julius	1
killed	1
killed	1
let	2
me	1
noble	2
so	2
the	1
the	2
told	2
you	2
was	1
was	2
with	2

create postings lists ⟹

term	doc. freq.	→	postings lists
ambitious	1	→	2
be	1	→	2
brutus	2	→	1 → 2
capitol	1	→	1
caesar	2	→	1 → 2
did	1	→	1
enact	1	→	1
hath	1	→	2
i	1	→	1
i'	1	→	1
it	1	→	2
julius	1	→	1
killed	1	→	1
let	1	→	2
me	1	→	1
noble	1	→	2
so	1	→	2
the	2	→	1 → 2
told	1	→	2
you	1	→	2
was	2	→	1 → 2
with	1	→	2

Intersecting two postings lists



Does Google use the Boolean model?

- On Google, the default interpretation of a query [w_1 w_2 ... w_n] is w_1 AND w_2 AND ... AND w_n
- Cases where you get hits that do not contain one of the w_i:
  - anchor text
  - page contains variant of w_i (morphology, spelling correction, synonym)
  - long queries (n large)
  - boolean expression generates very few hits
- Simple Boolean vs. Ranking of result set
  - Simple Boolean retrieval returns matching documents in no particular order.
  - Google (and most well designed Boolean engines) rank the result set – they rank good hits (according to some estimator of relevance) higher than bad hits.

Take-away

- Understanding of the basic unit of classical information retrieval systems: words and documents: What is a document, what is a term?
- Tokenization: how to get from raw text to (normalized) words (or tokens)
- More complex indexes: skip pointers and phrases

Outline

Documents

- Last lecture: Simple Boolean retrieval system
- Our assumptions were:
  - We know what a document is.
  - We can "machine-read" each document.
- This can be complex in reality.

Parsing a document

- We need to deal with format and language of each document.
- What format is it in? pdf, word, excel, html etc.
- What language is it in?
- What character set is in use?
- Each of these is a classification problem, which we will study later in this course (IIR 13).
- Alternative: use heuristics

Format/Language: Complications

- A single index usually contains terms of several languages.
  - Sometimes a document or its components contain multiple languages/formats.
  - French email with Spanish pdf attachment
- What is the document unit for indexing?
  - A file?
  - An email?
  - An email with 5 attachments?
  - A group of files (ppt or latex in HTML)?
- Upshot: Answering the question "what is a document?" is not trivial and requires some design decisions.

Outline

Outline

Definitions

- Word – A delimited string of characters as it appears in the text.
- Term – A "normalized" word (case, morphology, spelling etc); an equivalence class of words.
- Token – An instance of a word or term occurring in a document.
- Type – The same as a term in most cases: an equivalence class of tokens.

Normalization

- Need to "normalize" terms in indexed text as well as query terms into the same form.
- Example: We want to match *U.S.A.* and *USA*
- We most commonly implicitly define equivalence classes of terms.
- Alternatively: do asymmetric expansion
  - window → window, windows
  - windows → Windows, windows
  - Windows (no expansion)
- More powerful, but less efficient
- Why don't you want to put *window*, *Window*, *windows*, and *Windows* in the same equivalence class?

Normalization: Other languages

- Normalization and language detection interact.
- *PETER WILL NICHT MIT.* $\rightarrow$ MIT $=$ mit
- *He got his PhD from MIT.* $\rightarrow$ MIT $\neq$ mit

Recall: Inverted index construction

- Input:

  Friends, Romans, countrymen. | So let it be with Caesar | . . .
- Output:

  friend | roman | countryman | so | . . .
- Each token is a candidate for a postings entry.
- What are valid tokens to emit?

Exercises

In June, the dog likes to chase the cat in the barn. –
How many word tokens? How many word types?

Why tokenization is difficult – even in English.
Tokenize: *Mr. O'Neill thinks that the boys' stories about Chile's capital aren't amusing.*

Tokenization problems: One word or two? (or several)

- Hewlett-Packard
- State-of-the-art
- co-education
- the hold-him-back-and-drag-him-away maneuver
- data base
- San Francisco
- Los Angeles-based company
- cheap San Francisco-Los Angeles fares
- York University vs. New York University

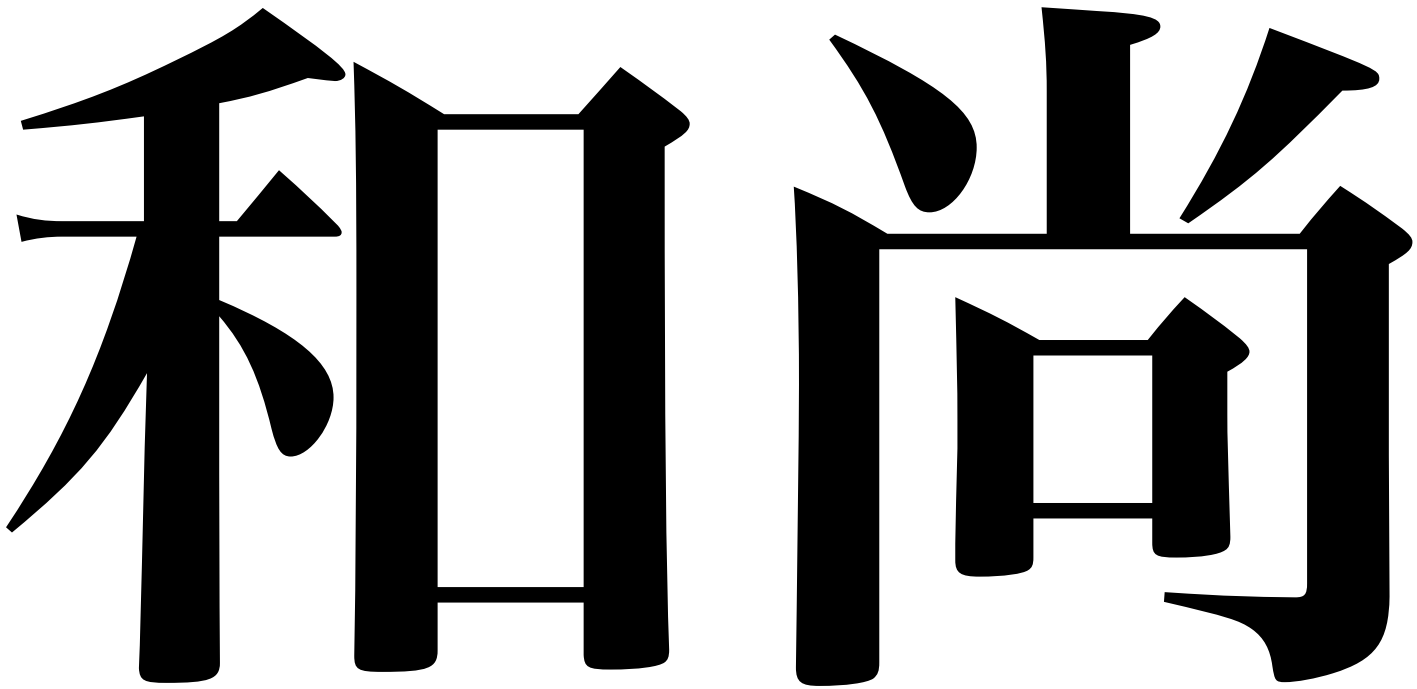
Numbers

- 3/20/91
- 20/3/91
- Mar 20, 1991
- B-52
- 100.2.86.144
- (800) 234-2333
- 800.234.2333
- Older IR systems may not index numbers . . .
- . . . but generally it's a useful feature.

Chinese: No whitespace

莎拉波娃现在居住在美国东南部的佛罗里达。今年４月９日，莎拉波娃在美国第一大城市纽约度过了１８岁生日。生日派对上，莎拉波娃露出了甜美的微笑。

Ambiguous segmentation in Chinese



The two characters can be treated as one word meaning ‘monk’ or as a sequence of two words meaning ‘and’ and ‘still’.

Other cases of “no whitespace”

- Compounds in Dutch, German, Swedish
- Computerlinguistik $\rightarrow$ Computer + Linguistik
- Lebensversicherungsgesellschaftsangestellter
- $\rightarrow$ leben + versicherung + gesellschaft + angestellter
- Inuit: tusaatsiarunnanngittualuujunga (I can’t hear very well.)
- Many other languages with segmentation difficulties: Finnish, Urdu, . . .

Japanese

ノーベル平和賞を受賞したワンガリ・マータイさんが名誉会長を務めるＭＯＴＴＡＩＮＡＩキャンペーンの一環として、毎日新聞社とマガジンハウスは「私 の、もったいない」を募集します。皆様が日ごろ「もったいない」と感じて実践していることや、それにまつわるエピソードを８００字以内の文章にまとめ、簡 単な写真、イラスト、図などを添えて１０月２０日までにお送りください。大賞受賞者には、５０万円相当の旅行券とエコ製品２点の副賞が贈られます。

No spaces (as in Chinese), 4 different "alphabets":

- Chinese characters,
- hiragana (syllabary for inflectional endings and function words),
- katakana (syllabary for transcription of foreign words), and
- latin.

End user can express query entirely in hiragana!

Arabic script

كِتَابٌ ⇐ كْ ـِ تْ ا بْ ـٌ

un b ā t i k

/kitābun/ *‘a book’*

Vowels (and other grammatical markers) appear as diacritics above and below the consonants. Day-to-day text is unvocalized or only partially vocalized.

Arabic script: Bidirectionality

استقلت الجزائر في سنة 1962 بعد 132 عاما من الاحتلال الفرنسي.

← START ← → ← →

'Algeria achieved its independence in 1962 after 132 years of French occupation.'

Bidirectionality is not a problem if text is coded in Unicode.

Accents and diacritics

- Accents: résumé vs. resume (simple omission of accent)
- Umlauts: Universität vs. Universitaet (substitution with special letter sequence "ae")
- Most important criterion: How are users likely to write their queries for these words?
- Even in languages that standardly have accents, users often do not type them. (Polish?)

Outline

Case folding

- Reduce all letters to lower case
- Possible exceptions: capitalized words in mid-sentence
- MIT vs. mit
- Fed vs. fed
- It's often best to lowercase everything since users will use lowercase regardless of correct capitalization.

Stop words

- stop words = extremely common words which would appear to be of little value in helping select documents matching a user need
- Examples: *a*, *an*, *and*, *are*, *as*, *at*, *be*, *by*, *for*, *from*, *has*, *he*, *in*, *is*, *it*, *its*, *of*, *on*, *that*, *the*, *to*, *was*, *were*, *will*, *with*
- Stop word elimination used to be standard in older IR systems.
- But you need stop words for phrase queries, e.g. "King of Denmark"
- Most web search engines index stop words.

More equivalence classing

- Soundex: IIR 3 (phonetic equivalence, Muller = Mueller)
- Thesauri: IIR 9 (semantic equivalence, car = automobile)

Lemmatization

- Reduce inflectional/variant forms to base form
- Example: *am*, *are*, *is* $\rightarrow$ *be*
- Example: *car*, *cars*, *car's*, *cars'* $\rightarrow$ *car*
- Example: *the boy's cars are different colors* $\rightarrow$ *the boy car be different color*
- Lemmatization implies doing "proper" reduction to dictionary headword form (the lemma).
- Inflectional morphology (*cutting* $\rightarrow$ *cut*) vs. derivational morphology (*destruction* $\rightarrow$ *destroy*)

Stemming

- Definition of stemming: Crude heuristic process that chops off the ends of words in the hope of achieving what "principled" lemmatization attempts to do with a lot of linguistic knowledge.
- Language dependent
- Often inflectional and derivational
- Example for derivational: *automate*, *automatic*, *automation* all reduce to *automat*

Porter algorithm

- Most common algorithm for stemming English
- Results suggest that it is at least as good as other stemming options
- Conventions + 5 phases of reductions
- Phases are applied sequentially
- Each phase consists of a set of commands.
  - Sample command: Delete final *ement* if what remains is longer than 1 character
  - replacement $\rightarrow$ replac
  - cement $\rightarrow$ cement
- Sample convention: Of the rules in a compound command, select the one that applies to the longest suffix.

Porter stemmer: A few rules

Rule			**Example**		
SSES	$\rightarrow$	SS	caresses	$\rightarrow$	caress
IES	$\rightarrow$	I	ponies	$\rightarrow$	poni
SS	$\rightarrow$	SS	caress	$\rightarrow$	caress
S	$\rightarrow$		cats	$\rightarrow$	cat

Three stemmers: A comparison

Sample text: Such an analysis can reveal features that are not easily visible from the variations in the individual genes and can lead to a picture of expression that is more biologically transparent and accessible to interpretation

Porter stemmer: such an analysi can reveal featur that ar not easili visibl from the variat in the individu gene and can lead to a pictur of express that is more biolog transpar and access to interpret

Lovins stemmer: such an analys can reve featur that ar not eas vis from th vari in th individu gen and can lead to a pictur of expres that is mor biolog transpar and acces to interpres

Paice stemmer: such an analys can rev feat that are not easy vis from the vary in the individ gen and can lead to a pict of express that is mor biolog transp and access to interpret

Does stemming improve effectiveness?

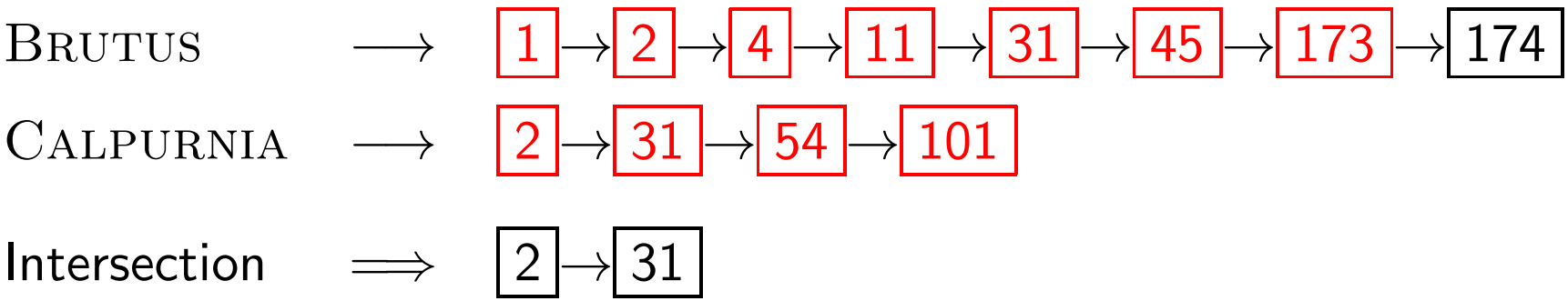
- In general, stemming increases effectiveness for some queries, and decreases effectiveness for others.
- Queries where stemming is likely to help: [tartan sweaters], [sightseeing tour san francisco]
- (equivalence classes: {sweater,sweaters}, {tour,tours})
- Porter Stemmer equivalence class *oper* contains all of *operate operating operates operation operative operatives operational*.
- Queries where stemming hurts: [operational AND research], [operating AND system], [operative AND dentistry]

Exercise: What does Google do?

- Stop words
- Normalization
- Tokenization
- Lowercasing
- Stemming
- Non-latin alphabets
- Umlauts
- Compounds
- Numbers

Outline

Recall basic intersection algorithm

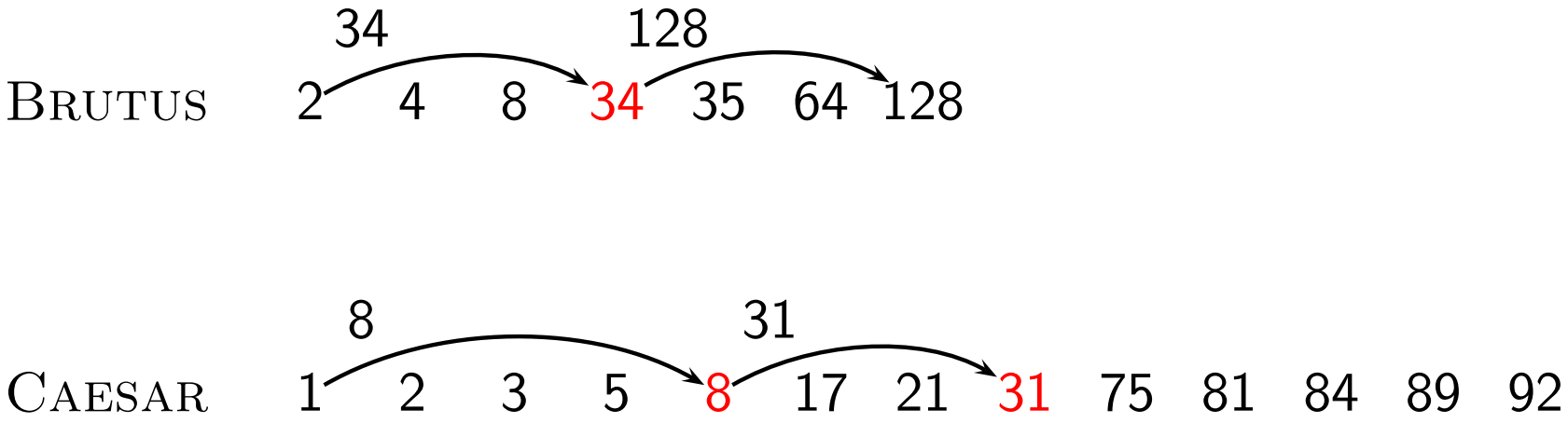


- Linear in the length of the postings lists.
- Can we do better?

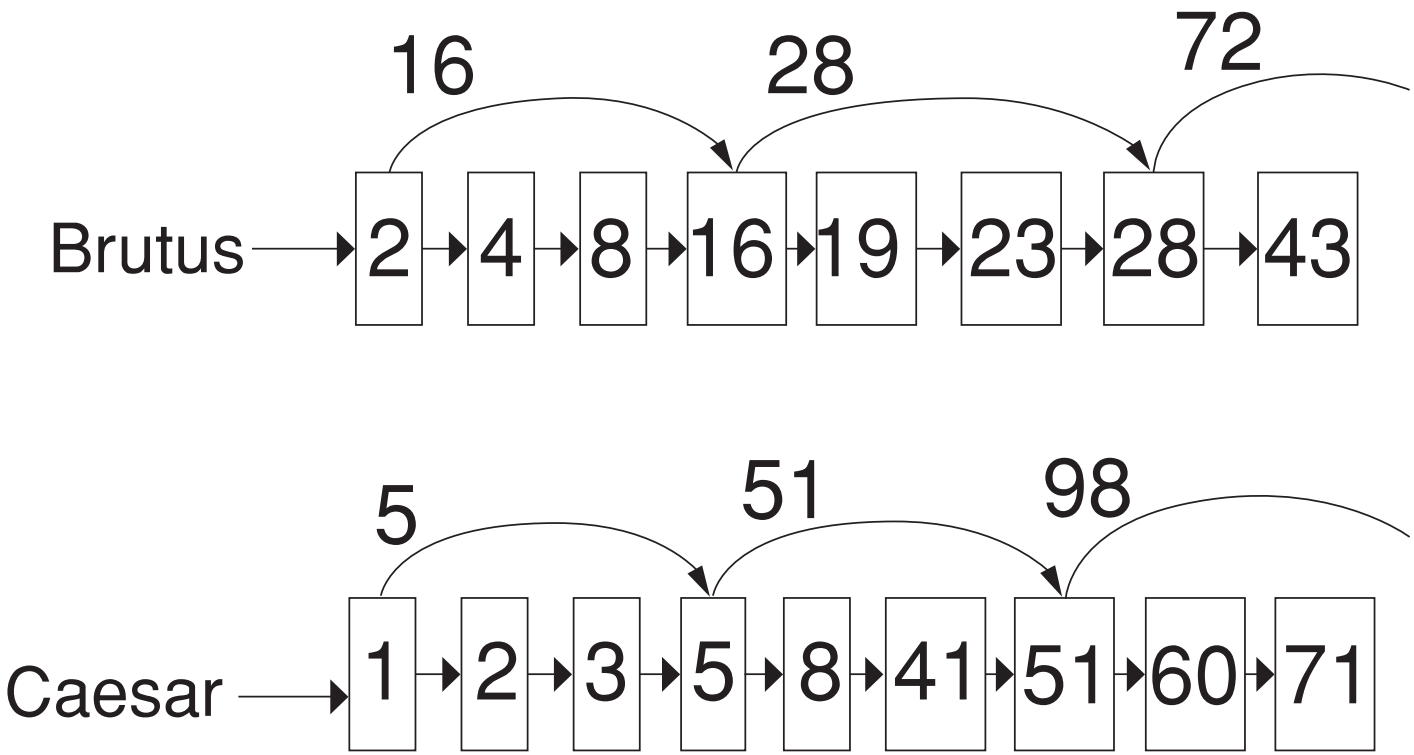
Skip pointers

- Skip pointers allow us to skip postings that will not figure in the search results.
- This makes intersecting postings lists more efficient.
- Some postings lists contain several million entries – so efficiency can be an issue even if basic intersection is linear.
- Where do we put skip pointers?
- How do we make sure insection results are correct?

Basic idea


34
128
Brutus
2 4 8 34 35 64 128
8
31
Caesar
1 2 3 5 8 17 21 31 75 81 84 89 92

Skip lists: Larger example



Intersecting with skip pointers

```
IntersectWithSkips(p1, p2)
 1  answer ← ⟨ ⟩
 2  while p1 ≠ NIL and p2 ≠ NIL
 3  do if docID(p1) = docID(p2)
 4        then Add(answer, docID(p1))
 5             p1 ← next(p1)
 6             p2 ← next(p2)
 7        else if docID(p1) < docID(p2)
 8                then if hasSkip(p1) and (docID(skip(p1)) ≤ docID(p2))
 9                     then while hasSkip(p1) and (docID(skip(p1)) ≤ docID(p2))
10                          do p1 ← skip(p1)
11                     else p1 ← next(p1)
12                else if hasSkip(p2) and (docID(skip(p2)) ≤ docID(p1))
13                     then while hasSkip(p2) and (docID(skip(p2)) ≤ docID(p1))
14                          do p2 ← skip(p2)
15                     else p2 ← next(p2)
16  return answer
```

Where do we place skips?

- Tradeoff: number of items skipped vs. frequency skip can be taken
- More skips: Each skip pointer skips only a few items, but we can frequently use it.
- Fewer skips: Each skip pointer skips many items, but we can not use it very often.

Where do we place skips? (cont)

- Simple heuristic: for postings list of length P, use $\sqrt{P}$ evenly-spaced skip pointers.
- This ignores the distribution of query terms.
- Easy if the index is static; harder in a dynamic environment because of updates.
- How much do skip pointers help?
- They used to help a lot.
- With today's fast CPUs, they don't help that much anymore.

Outline

Phrase queries

- We want to answer a query such as [stanford university] – as a phrase.
- Thus *The inventor Stanford Ovshinsky never went to university* should not be a match.
- The concept of phrase query has proven easily understood by users.
- About 10% of web queries are phrase queries.
- Consequence for inverted index: it no longer suffices to store docIDs in postings lists.
- Two ways of extending the inverted index:
  - biword index
  - positional index

Biword indexes

- Index every consecutive pair of terms in the text as a phrase.
- For example, *Friends, Romans, Countrymen* would generate two biwords: *"friends romans"* and *"romans countrymen"*
- Each of these biwords is now a vocabulary term.
- Two-word phrases can now easily be answered.

Longer phrase queries

- A long phrase like *"stanford university palo alto"* can be represented as the Boolean query "STANFORD UNIVERSITY" AND "UNIVERSITY PALO" AND "PALO ALTO"
- We need to do post-filtering of hits to identify subset that actually contains the 4-word phrase.

Issues with biword indexes

- Why are biword indexes rarely used?
- False positives, as noted above
- Index blowup due to very large term vocabulary

Positional indexes

- Positional indexes are a more efficient alternative to biword indexes.
- Postings lists in a nonpositional index: each posting is just a docID
- Postings lists in a positional index: each posting is a docID and a list of positions

Positional indexes: Example

Query: "to_1 be_2 or_3 not_4 to_5 be_6"

TO, 993427:

⟨ 1: ⟨7, 18, 33, 72, 86, 231⟩;
2: ⟨1, 17, 74, 222, 255⟩;
4: ⟨8, 16, 190, 429, 433⟩;
5: ⟨363, 367⟩;
7: ⟨13, 23, 191⟩; . . . ⟩

BE, 178239:

⟨ 1: ⟨17, 25⟩;
4: ⟨17, 191, 291, 430, 434⟩;
5: ⟨14, 19, 101⟩; . . . ⟩

Document 4 is a match!

Proximity search

- We just saw how to use a positional index for phrase searches.
- We can also use it for proximity search.
- For example: employment /4 place
- Find all documents that contain EMPLOYMENT and PLACE within 4 words of each other.
- *Employment agencies that place healthcare workers are seeing growth* is a hit.
- *Employment agencies that have learned to adapt now place healthcare workers* is not a hit.

Proximity search

- Use the positional index
- Simplest algorithm: look at cross-product of positions of (i) EMPLOYMENT in document and (ii) PLACE in document
- Very inefficient for frequent words, especially stop words
- Note that we want to return the actual matching positions, not just a list of documents.
- This is important for dynamic summaries etc.

"Proximity" intersection

```
POSITIONALINTERSECT(p1, p2, k)
 1  answer ← ⟨ ⟩
 2  while p1 ≠ NIL and p2 ≠ NIL
 3  do if docID(p1) = docID(p2)
 4        then l ← ⟨ ⟩
 5             pp1 ← positions(p1)
 6             pp2 ← positions(p2)
 7             while pp1 ≠ NIL
 8             do while pp2 ≠ NIL
 9                do if |pos(pp1) − pos(pp2)| ≤ k
10                      then ADD(l, pos(pp2))
11                      else if pos(pp2) > pos(pp1)
12                                then break
13                   pp2 ← next(pp2)
14                while l ≠ ⟨ ⟩ and |l[0] − pos(pp1)| > k
15                do DELETE(l[0])
16                for each ps ∈ l
17                do ADD(answer, ⟨docID(p1), pos(pp1), ps⟩)
18                pp1 ← next(pp1)
19             p1 ← next(p1)
20             p2 ← next(p2)
21        else if docID(p1) < docID(p2)
22                then p1 ← next(p1)
23                else p2 ← next(p2)
24  return answer
```

Combination scheme

- Biword indexes and positional indexes can be profitably combined.
- Many biwords are extremely frequent: Michael Jackson, Britney Spears etc
- For these biwords, increased speed compared to positional postings intersection is substantial.
- Combination scheme: Include frequent biwords as vocabulary terms in the index. Do all other phrases by positional intersection.
- Williams et al. (2004) evaluate a more sophisticated mixed indexing scheme. Faster than a positional index, at a cost of 26% more space for index.

“Positional” queries on Google

- For web search engines, positional queries are much more expensive than regular Boolean queries.
- Let’s look at the example of phrase queries.
- Why are they more expensive than regular Boolean queries?
- Can you demonstrate on Google that phrase queries are more expensive than Boolean queries?

Take-away

- Understanding of the basic unit of classical information retrieval systems: words and documents: What is a document, what is a term?
- Tokenization: how to get from raw text to (normalized) words (or tokens)
- More complex indexes: skip pointers and phrases

Resources

- Chapter 2 of IIR
- Resources at `http://ifnlp.org/ir`
  - Porter stemmer